

القانون والعقود – Contracts & Legal

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Affidavit	إفادة خطية		She submitted an affidavit to support her claim.	قدّمت إفادة خطية لدعم مطالبتها. شي سبميتد أن أفيدتت تُو سبورت (هر كلنيم)
Amendment	تعديل		The parties agreed to an amendment to the contract.	اتفق الطرفان على تعديل للعقد. د بارتيز أغريد تُو أن أميندمنت تُو د (كونتراكت)
Arbitration	تحكيم		They chose arbitration instead of litigation.	اختاروا التحكيم بدلاً من التقاضي. ذي شور أربتريشن (إنستد أف ليتيجيشن)
Assignment	تنازل/ تحويل الحق		The agreement prohibits assignment without consent.	الاتفاقية تمنع التنازل دون موافقة. د أغريمينت برو هيس أساينمنت (وداوت كونسينت)
Breach	إخلال		Failing to deliver on time is considered a breach.	يُعد التأخر في التسليم إخلالاً. فيلينغ تُو دليفير أون تايم إز كونسيدرد أ (بريش)
Bylaws	لوائح داخلية		The company updated its bylaws last year.	حدثت الشركة لوائحها الداخلية العام الماضي. د كمنبي أبنيدت إتش (باي لوز لاست يير)
Clause	بند		This clause protects the tenant's rights.	هذا البند يحمي حقوق المستأجر. ذس كلوز بروتكتس (د تينننس رايتس)
Confidentiality	سرية		Employees must follow confidentiality rules.	يجب على الموظفين اتباع قواعد السرية. إمبلوييز مسنت فالو (كونفدنتشالتي رولز)
Consideration	مقابل/ عوض		A valid contract requires consideration.	يتطلب العقد الصحيح عوضاً متبادلاً. أ فاليد كونتراكت (رغو ايزز كونسيدريشن)
Contract	عقد		The contract becomes	يصبح العقد نافذاً غداً. د كونتراكت بكمز

			effective tomorrow.	(إفكيّف ثومورو)
Deed	صك/وثيقة رسمية		The property deed was transferred legally.	تم نقل صك العقار بشكل قانوني (دُبروڤرتي ديد وُر) (تُرأسفِرْد ليغلي)
Default	تخلف/تقصير		The tenant is in default for non-payment.	يُعد المستأجر مقصّرًا بسبب عدم الدفع (دُتِينْت إز إن دِفولْت) (فور نون بَيَمِنْت)
Disclosure	إفصاح		Full disclosure is required by law.	الإفصاح الكامل مطلوب بموجب القانون (فُل دِسكُلُوچِر إز) (رِكُوأيزد باي لُو)
Enforcement	إنفاذ		The court ordered enforcement of the judgment.	أمرت المحكمة بإنفاذ الحكم (دُكُورت أوزدَزِد) (إنفورسَمِنْت أِف دُجُجَمِنْت)
Force Majeure	قوة قاهرة		The contract includes a force majeure clause.	يتضمن العقد بند القوة القاهرة (دُكُونْتَرَاكْت إنكُلُوذِر) (أفورس مَاجُور كَلُوز)
Governing Law	القانون الحاكم		The governing law is Saudi law.	القانون الحاكم هو القانون السعودي (دُغُفرِنغ لُو إز) (سُودي لُو)
Indemnity	تعويض		The landlord requested indemnity for damages.	طلب المالك تعويضًا عن الأضرار (دُلَاَنْدَلُورْد رِكُوأسِنْد) (إنْدِمِنْتي فور دَامِچِر)
Injunction	أمر قضائي		The judge issued an injunction.	أصدر القاضي أمرًا قضائيًا (دُجِج إشُود أن) (إنْجُنكْشِن)
Jurisdiction	اختصاص قضائي		The case falls under Riyadh jurisdiction.	تقع القضية تحت اختصاص الرياض (دُكيس فُولز أُنْدِر) (رياض جُورز دِكْشِن)
Liability	مسؤولية		The company denies liability.	تنكر الشركة مسؤوليتها (دُكَمْنِي دِنَايز) (لِيَابِلِي)

الأعمال والشركات – Business & Corporate

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Agenda	جدول أعمال		We set the agenda for the weekly meeting.	حددنا جدول أعمال الاجتماع الأسبوعي. (وي ست ذي أجيندا فور ذا ويكلي مييتينغ)
Analysis	تحليل		The analysis shows strong market growth.	يُظهر التحليل نموًا قويًا في السوق. (ذي أناليس شوز سترونغ ماركيت غروث)
Benchmark	معياري قياسي		We use international benchmarks to compare performance.	نستخدم معايير دولية لمقارنة الأداء. (وي يوز إنترناتشنل بينشماركس ثو كمبرير برفورمنس)
Budget	ميزانية		We reviewed the annual budget yesterday.	راجعنا الميزانية السنوية أمس. (وي ريفيود ذا أنيول بيجت يستردي)
Collaboration	تعاون		Collaboration improves team efficiency.	التعاون يحسن كفاءة الفريق. (كلابريشن إمپروفرز تيم إيفيشنسي)
Compliance	امتثال		Compliance is required in all corporate activities.	الامتثال مطلوب في جميع أنشطة الشركات. (كمبلاينس إز ريكوايرد إن أول كورپوريت أكتيفيز)
Corporate Governance	حوكمة الشركات		Good corporate governance builds trust.	حوكمة الشركات الجيدة تبني الثقة. (غود كورپوريت غوفرننس بلدز ترست)
Delegation	تفويض		Effective delegation reduces workload.	التفويض الفعال يقلل عبء العمل. (إفكتيف ديليجيشن ريدوسز ووركلود)
Efficiency	كفاءة		Automation increases overall efficiency.	الأتمتة تزيد من الكفاءة العامة. (أوتوميشن إنكريسز أوفرول إيفيشنسي)
Feasibility Study	دراسة جدوى		A feasibility study is required before launching the project.	تُطلب دراسة الجدوى قبل إطلاق المشروع. (أ فيزيبلي ستيدي إز ريكوايرد بيفور لونشنج ذا پروجيكت)
Forecast	توقعات		Sales forecasts indicate strong demand.	تشير توقعات المبيعات إلى طلب قوي. (سيلز فوركاستس إنديكات سترونغ ديماند)
Insight	رؤية تحليلية		The report provides key insights for planning.	يوفر التقرير رؤى مهمة للتخطيط. (ذا ريبورت بيزوفايترز كي إنسايتس فور پلانينج)
KPI	مؤشر أداء		We updated the KPIs for all departments.	حدثنا مؤشرات الأداء لجميع الأقسام. (وي أبديتد ذا كي بي آيز فور أول ديبارتمنتس)
Leadership	القيادة		Strong leadership improves corporate culture.	القيادة القوية تحسن ثقافة الشركة. (سترونغ ليدرشيب إمپروفرز كورپوريت كلتشر)

Logistics	الخدمات اللوجستية		Logistics delays affect productivity.	تؤثر تأخيرات الخدمات اللوجستية على الإنتاجية. (لوجستكس ديليز أفكت بروجكتيفتي)
Milestone	معلم / مرحلة مهمة		Completing phase one is a major milestone.	إكمال المرحلة الأولى بعد معلماً مهماً. (كمبليتنگ فيز أون إز أ ميجر ميلستون)
Negotiation	تفاوض		The negotiation ended with mutual agreement.	انتهى التفاوض باتفاق متبادل. (ذ نيجوشينغ إندد وذ ميوشوال أغريمنت)
Objective	هدف		Our objective is to increase revenue.	هدفنا هو زيادة الإيرادات. (أور أوبجكتيف إز تو إنكريس رفينيو)
Procurement	المشتريات		Procurement approved the new supplier.	وافق قسم المشتريات على المورد الجديد. (بزوكميزمنت أبروفتد ذ نيو سبلير)
Roadmap	خارطة طريق		The roadmap outlines all project stages.	توضح خارطة الطريق جميع مراحل المشروع. (ذ روماب أوتلاينز أول بروجكت ستيجز)
Stakeholder	صاحب مصلحة		Stakeholders reviewed the final report.	راجع أصحاب المصلحة التقرير النهائي. (ستيكيهولدرز ريفيود ذ فاينل ريبورت)
Target	مستهدف		We exceeded our sales target.	تجاوزنا المستهدف في المبيعات. (وي إكسيبيد أور سيلز تارغت)
Workflow	سير العمل		We optimized the workflow to reduce delays.	حسنّا سير العمل لتقليل التأخير. (وي أوبتيمائزد ووركلو ثو ريدوس ديليز)

العقار وإدارة – Real Estate & Property Management – الأماكن

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Appraisal	تقييم عقاري		The property appraisal was completed yesterday.	تم استكمال التقييم العقاري أمس. (ذ بروبرتي أپرائزل وز كمبليتد يستردي)
Broker	وسيط عقاري		The broker arranged a viewing for the client.	رتب الوسيط العقاري معاينة للعميل. (ذ بزوكر أرينجذ أ فيوئنگ فور ذ كلاينت)
Commission	عمولة		The agent received a commission after closing the deal.	استلم الوكيل عمولته بعد إتمام الصفقة. (ذ أيجنت رسيڤذ أ كميشن أفتر كلوزنگ ذ ديل)

Deed	صك ملكية		The deed confirms the legal ownership.	يُثبت الصك الملكية القانونية. (ذ ديد كُنْفِرْمَزْ ذ لِيغَلْ أُونَرْشِبْ)
Eviction	إخلاء		The landlord filed an eviction notice.	قَدَّمَ المالك إشعار إخلاء. (ذ لَانْدَلُورْدْ فَايْلْدْ أُنْ إِفِيكْشِنْ نُوتِسْ)
Inspection	معاينة		A full inspection is required before renting.	معاينة كاملة مطلوبة قبل التأجير. (أ فُلْ إِنْسْپِيكْشِنْ إزْ رِكُوَايزْدْ بَافُورْ رِيَنْتِنْغْ)
Landlord	مالك العقار		The landlord approved the maintenance request.	وافق مالك العقار على طلب الصيانة. (ذ لَانْدَلُورْدْ أْبْرُوفْدْ ذْ مِينْتِنْسْ رِكُوَاِسْتْ)
Lease	عقد إيجار		They renewed the lease for another year.	جددوا عقد الإيجار لسنة أخرى. (ذِي رِينُودْ ذْ لِيْسْ فُورْ أُنْدَرْ يِيرْ)
Maintenance	صيانة		Maintenance is scheduled for next week.	تم تحديد الصيانة للأسبوع القادم. (مِينْتِنْسْ إزْ سِكِيْجُولْدْ فُورْ نَكْمَتْ وِيكْ)
Occupancy Rate	نسبة الإشغال		The building's occupancy rate increased this month.	ارتفعت نسبة إشغال المبنى هذا الشهر. (ذْ بُلْدِنْغْزْ أُوْكُيُونْسِي رِيْتْ إِنْكْرِيسْتْ دِسْ مُونْثْ)
Permit	تصريح		A construction permit is required.	مطلوب تصريح للبناء. (أ كُنْستْرُكْشِنْ پيرْمِيتْ إزْ رِكُوَايزْدْ)
Plot	قطعة أرض		The plot is located in a prime area.	تقع قطعة الأرض في منطقة مميزة. (ذْ پلُوتْ إزْ لُوكِيْتْدْ إِنْ أْ بُرَايمْ إِيرِيَا)
Property Management	إدارة الأملاك		Property management handled the tenant's complaint.	عالجت إدارة الأملاك شكوى المستأجر. (بُرُوبَرْتِي مَانْجِمَنْتْ هَانْدَلْدْ ذْ تِينَنْتْسْ كُمْپَلَاينْتْ)
Renovation	ترميم		The renovation will take two weeks.	سيستغرق الترميم أسبوعين. (ذْ رِيْنُوفيشِنْ وِلْ تِيكْ تُوْ وِيكْسْ)
Tenant	مستأجر		The tenant requested repairs.	طلب المستأجر إصلاحات. (ذْ تِينَنْتْ رِكُوَاِسْتْدْ رِيپيرزْ)
Title Deed	صك ملكية		The title deed verifies ownership.	يُثبت صك الملكية حق التملك. (ذْ تَايْتِلْ دِيدْ فِيرِيفَايزْزْ أُونَرْشِبْ)
Utilities	خدمات المرافق		Utilities are included in the rent.	تشمل خدمات المرافق ضمن الإيجار. (يُوتِيلِتيْزْ أَرْ إِنْكُلُودِدْ إِنْ ذْ رِيْنْتْ)
Valuation	تقييم		A valuation report is required before selling.	مطلوب تقرير تقييم قبل البيع. (أ فَاِلْيُويْشِنْ رِيْبُورْتْ إزْ رِكُوَايزْدْ بَافُورْ سِيلْنْغْ)

التسويق – Marketing & Branding

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Analytics	تحليلات		Analytics help us measure campaign performance.	تساعدنا التحليلات في قياس أداء الحملة. (أناليتكس هيلب أس ميچر كمپاين پرفورمنس)
Audience	الجمهور		Understanding the audience improves content quality.	فهم الجمهور يحسن جودة المحتوى. (أندرسٲاندينغ ذي أودينس إميروفر كوانٲتي)
Brand Identity	هوية العلامة		Brand identity must remain consistent.	يجب أن تبقى هوية العلامة متسقة. (برانڊ آيڊينٲتي مٲنٲ رمين كونسٲسٲنٲ)
Branding	العلامة التجارية		Branding builds customer trust over time.	يبنى البراند ثقة العميل مع الوقت. (برانڊينغ بلڊز ثقه الكسٲمر)
Campaign	حملة		The marketing campaign launched yesterday.	أطلقت حملة التسويق أمس. (ذ مارٲكنينغ كامپاين لوانڊڊ يٲسٲرڊي)
Content Strategy	استراتيجية المحتوى		Our content strategy focuses on engagement.	تركز إستراتيجية المحتوى على التفاعل. (أور كوانٲينٲ سٲترٲاڭي فوكسز أون إنجٲيڭمينٲ)
Conversion	تحويل		The website conversion rate increased this month.	ارتفع معدل التحويل في الموقع هذا الشهر. (ذ ويسايت كنفٲرٲن ريت إنكريسٲڊس مونٲث)
Copywriting	كتابة إعلانية		Good copywriting enhances brand messaging.	تحسن الكتابة الإعلانية رسالة العلامة. (غود كوبيراينٲنغ إنهنسٲز برانڊ ميسٲينج)
CTR	نسبة النقر		The ad achieved a high CTR.	حقق الإعلان نسبة نقر عالية. (ذ أد اٲشيفڊ هاي سي تي آر)
Engagement	تفاعل		Higher engagement means better reach.	يزيد التفاعل من توسع الوصول. (هاير إنجٲيڭمينٲ مٲنٲر بيٲر ريتش)
Impressions	عدد الظهور		The campaign impressions doubled.	تضاعف عدد ظهور الحملة. (ذ كامپاين إميٲرشنز دبلڊ)
Influencer Marketing	تسويق المؤثرين		Influencer marketing boosts brand awareness.	يزيد تسويق المؤثرين من الوعي بالعلامة. (إنفلوانسر مارٲكنينغ بوسٲز برانڊ أويرنس)
Keyword	كلمة مفتاحية		Strong keywords improve SEO ranking.	الكلمات المفتاحية القوية تحسن ترتيب البحث. (سٲرونغ كي وورڊز إميروفر إس إي أو رانكينغ)
Landing Page	صفحة هبوط		A good landing page increases conversions.	تحسن صفحة الهبوط معدلات التحويل. (غود لانڊينغ بيچ إنكريسز كنفٲرٲنز)
Market	دراسة سوق		Market research helps us	تساعد دراسة السوق في استهداف الجمهور الصحيح.

Research			target the right audience.	(ماركيت ريسيرش هلبز اس تارغت ذ رايت اودينس)
Marketing Funnel	مسار التسويق		The marketing funnel explains customer behavior.	يوضح مسار التسويق سلوك العميل. (ذ ماركيتنج فتل إكسبلينز كستمر بيهيفر)
Organic Reach	الوصول العضوي		Organic reach decreased this year.	انخفض الوصول العضوي هذا العام. (أورغانيك ريتش دكرست دس بير)
Paid Ads	إعلانات مدفوعة		Paid ads improved campaign results.	حسنت الإعلانات المدفوعة نتائج الحملة. (بيد أدز إمپروڤد رزلٹس أف ذ كامپاين)
Positioning	تموضع العلامة		Brand positioning defines market perception.	يحدد تموضع العلامة كيفية إدراك السوق. (بوزيشينغ ديفاينز ماركيت پزسيپشن)
Segmentation	تقسيم السوق		Segmentation helps create targeted content.	يساعد تقسيم السوق في إنشاء محتوى موجه. (سغمنٹيشن هلبز كريتيت تارغيتد كونتنت)

Human Resources – الموارد البشرية

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Applicant	متقدم للوظيفة		The applicant submitted all required documents.	قدم المتقدم جميع المستندات المطلوبة. (ذ أبلكانٹ سبمٹد اول ركوأيرد دوكيومنٹس)
Assessment	تقييم		The employee assessment will take place next week.	سيتم إجراء تقييم الموظف الأسبوع القادم. (ذ إمپلويي أسسمنٹ ول تيك پليس نكست ويك)
Attendance	الحضور		Regular attendance is essential for productivity.	الحضور المنتظم ضروري للإنتاجية. (ريغلر أتندنس إز إسسينشل فور پزودكتيڤي)
Benefits	المزايا		Employees receive several benefits.	يتلقى الموظفون عدة مزايا. (إمپلوييز رسيڤ سڤرل بينيفٹس)
Coaching	التوجيه المهني		Coaching helps employees develop new skills.	يساعد التوجيه المهني الموظفين على تطوير مهارات جديدة. (كوئشنج هلبز إمپلوييز دڤلپ نيو سكيلز)
Disciplinary Action	إجراء تأديبي		The company issued a disciplinary action.	أصدرت الشركة إجراء تأديبيًا. (ذ كمپني ايشود ا ديسپلنري اكشن)
Evaluation	تقييم		The annual evaluation	يحدد التقييم السنوي الترقيات. (ذ أنيوال إڤاليوئيشن دترمينز)

			determines promotions.	يُؤمِّنُ (يُؤمِّنُ)
Grievance	تظلم		The employee filed a grievance.	قدَّم الموظف تظلمًا. (ذَإِئْتَلُوِي فَايِلْدَ أَ غَرِيْقَسْ)
Hiring	التوظيف		The company is hiring new staff.	تقوم الشركة بتوظيف موظفين جدد. (ذَإِ كَمْبَنِي إِزْ هَايِرْنِغْ نِيُو سْتَاْفْ)
Incentive	حافز		Incentives improved employee performance.	حسَّنت الحوافز أداء الموظفين. (إِئْمَبْلِيْغْزْ إِمْبُرُوْفْدْ بَرْفُوْرْمَنْسْ)
Interview	مقابلة		The interview will take place tomorrow.	سَتُعَدُّ الْمَقَابِلَةُ غَدًا. (ذَإِ إِيْنْتَرْفِيُو وَلْ تِيَكْ بِلِيْسْ ثُوْمُوْرُوْ)
Job Description	وصف وظيفي		The job description outlines all responsibilities.	يوضح الوصف الوظيفي جميع المسؤوليات. (ذَإِ جُوبْ دِسْكْرِپْشِنْ أُوْتَايِنْدِرْ أُوْلْ رِسْئُوْسِيْبِلِيْغِزْ)
Mentorship	إرشاد مهني		Mentorship programs help new employees.	تساعد برامج الإرشاد المهني الموظفين الجدد. (مِيْنْتُوْرَشِيْبْ بَرُوْمْغْرَامْزْ هَلْبْ نِيُو إِمْبَلُوِيْغِزْ)
Onboarding	تهيئة الموظف		Onboarding improves employee adaptation.	تحسِّن التهيئة اندماج الموظف. (أُوْنْبُوْرْدِنِغْ إِمْبُرُوْفْرْ أَدَاْبْتِيْشِنْ)
Overtime	ساعات إضافية		Employees received overtime pay.	تلقى الموظفون أجر الساعات الإضافية. (إِمْبَلُوِيْغِزْ رِسْبِيْدْ أُوْفَرْ تَايْمْ بِيْ)
Payroll	الرواتب		Payroll will be processed tomorrow.	سيتم صرف الرواتب غدًا. (بَايْرُوْلْ وَلْ بِيْ بَرُوْسِيْسْتْ ثُوْمُوْرُوْ)
Performance Review	مراجعة الأداء		We completed the quarterly performance review.	أكملنا مراجعة الأداء للربع. (وِيْ كَمْبَلِيْغْدْ ذَإِ كُوَارْتَرْلِيْ بَرْفُوْرْمَنْسْ رَفْيُوْ)
Promotion	ترقية		She received a promotion last month.	تلقت ترقية الشهر الماضي. (شِيْ رِسْبِيْدْ أَ بَرُوْمُوْشِنْ لَاسْتْ مُوْنْثْ)
Recruitment	التوظيف		The recruitment team is reviewing applications.	يُراجع فريق التوظيف الطلبات. (ذَإِ رِكْرُوْتْمَنْتْ تِيْمْ إِزْ رَفْيُوِيْنِغْ إِبْلِيْكِيْشِنْزْ)
Warning Letter	إنذار		The employee received a warning letter.	تلقى الموظف إنذارًا. (ذَإِ إِمْبَلُوِيْ رِسْبِيْدْ أُوْرْنِنِغْ لَتِرْ)

العمليات والإجراءات – Operations & Administration

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Audit	مراجعة / تدقيق		The internal audit will start next Monday.	سيبدأ التدقيق الداخلي يوم الاثنين القادم. (ذَإِ إِيْنْتَرْنَلْ أُوْدِتْ وَلْ سَتَاْرْتْ نَكْسْتْ مُوْنْدِيْ)
Backup	نسخة احتياطية		Always keep a backup of	احفظ دائمًا نسخة احتياطية من الملفات المهمة.

			important files.	(أولويز كيب آ بالك لب أف إمبورتنت فايلز)
Capacity	القدرة التشغيلية		We increased operational capacity this year.	قمنا بزيادة القدرة التشغيلية هذا العام. (وي إنكريسند أوبريشنل كيباسيتي ديس بير)
Coordination	تنسيق		Better coordination improves team performance.	يحسن التنسيق أداء الفريق. (بيتر كوردينيشن إمبروفز برفورمنس)
Documentation	توثيق		Proper documentation ensures smooth operations.	يضمن التوثيق السليم سير العمليات بسلاسة. (بروبر دوكيومنتيشن إنشورز سMOOTH أوبريشنز)
Efficiency	الكفاءة		Automation increased the team's efficiency.	زادت الأتمتة من كفاءة الفريق. (أوتوميشن إنكريسنت د إيفيشنسي)
Incident Report	تقرير حادث		He submitted an incident report to management.	قدم تقرير حادث للإدارة. (ه سبميتد أن إنسидент ريبورت تو مانجمنت)
Inventory	جرد / مخزون		The inventory system was updated.	تم تحديث نظام الجرد. (د إنفنتوري سستم وز أبديتد)
KPI Tracking	متابعة مؤشرات الأداء		KPI tracking helps improve processes.	تساعد متابعة مؤشرات الأداء على تحسين العمليات. (كي بي أي تراكنغ هيلپز إمپروف بروسيسز)
Logbook	سجل العمليات		Every shift must record updates in the logbook.	يجب على كل وردية تسجيل التحديثات في سجل العمليات. (إفري شفت ماست ريكورد أبديش إن د لوج بوك)
Monitoring	مراقبة		Monitoring improves workflow efficiency.	تحسن المراقبة كفاءة سير العمل. (مونيترنغ إكسين إيفيشنسي)
Procedure	إجراء		All employees must follow the safety procedures.	يجب على جميع الموظفين اتباع إجراءات السلامة. (أول إمپلوييز ماست فالو د سيفتي بروسيدجرز)
Productivity	الإنتاجية		New systems increased productivity.	زادت الأنظمة الجديدة من الإنتاجية. (نيو سستمز إنكريسنت برونكتيفيتي)
Protocol	بروتوكول		The team followed the new communication protocol.	اتبع الفريق بروتوكول الاتصال الجديد. (د تيم فالود د نيو كوميونيكايشن بروتوكول)
Quality Assurance	ضمان الجودة		Quality assurance ensures high standards.	يضمن ضمان الجودة معايير عالية. (كواليتي أشورنس إنشورز هاي ستاندرز)
Scheduling	الجدولة		Scheduling conflicts were resolved earlier.	تم حل تعارضات الجدولة مسبقاً. (شيدولنغ كونفليكتس و ريزولفد أزلير)

Standard Operating Procedure (SOP)	إجراءات التشغيل القياسية		We updated the SOP for safety compliance.	حدثنا إجراءات التشغيل القياسية لضمان الامتثال. (وي أبتديد ذ إس أو بي فور سيفتي كمنلايس)
Supervision	إشراف		Proper supervision prevents operational errors.	يمنع الإشراف السليم الأخطاء التشغيلية. (نروبر سوبرفيجن بريفينس أوپريشنل إرورز)
Workflow	سير العمل		We optimized the workflow to reduce delays.	قمنا بتحسين سير العمل لتقليل التأخير. (وي أوبتمايزد ذ ووركلو ثو رذوس دلايز)

المالية والمحاسبة – Finance & Accounting

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Accounting	محاسبة		Accounting ensures accurate financial records.	تضمن المحاسبة سجلات مالية دقيقة. (أكاؤننغ إنشورز أكيورز فينانشل ريكوردز)
Assets	الأصول		The company increased its assets this year.	زادت الشركة أصولها هذا العام. (ذ كمنبي إنكريست إس أسيتس دس بير)
Audit	تدقيق		The financial audit will start next month.	سيبدأ التدقيق المالي الشهر القادم. (ذ فينانشل أوديت ول ستارتز نكست مونث)
Balance Sheet	الميزانية العمومية		The balance sheet shows the company's financial health.	توضح الميزانية العمومية الوضع المالي للشركة. (ذ بالانس شيت شوز ذ فينانشل هلت أف ذ كمنبي)
Capital	رأس المال		The company raised more capital for expansion.	جمعت الشركة رأس مال إضافيًا للتوسع. (ذ كمنبي ريزد مور كاپيتل فور إكسپانشن)
Cash Flow	التدفق النقدي		Positive cash flow indicates strong financial performance.	يشير التدفق النقدي الإيجابي إلى أداء مالي قوي. (بوزيتف كاش فلو إنديكيش سترونغ فينانشل برفورمنس)
Cost Analysis	تحليل التكاليف		Cost analysis helps reduce expenses.	يساعد تحليل التكاليف على خفض النفقات. (كوست أناليس هيلز رذوس إكسپنيز)
Credit	ائتمان		The company applied for a credit facility.	قدمت الشركة طلبًا لتسهيل ائتماني. (ذ كمنبي أبلاند فور أ كريدت فاسيلتي)
Depreciation	الاستهلاك		Depreciation reduces the asset's value over time.	يقلل الاستهلاك من قيمة الأصل بمرور الوقت. (دبريشييشن رذوسز ذ فاليو أوف ذ أسيت أوفر تايم)

Equity	حقوق الملكية		Equity increased after new investments.	زادت حقوق الملكية بعد الاستثمارات الجديدة. (إكويتي إنكريستد أفتر نيو إنفستمنٹس)
Expenses	النفقات		Expenses must be recorded accurately.	يجب تسجيل النفقات بدقة. (إكسپنيز مسٲت بي ريكوردد أكيورٲلي)
Forecasting	التنبؤ المالي		Financial forecasting helps plan budgets.	يساعد التنبؤ المالي في التخطيط للميزانيات. (فوركاستينغ هيلپز بلان بٲنچس)
Invoice	فاتورة		The supplier sent the invoice yesterday.	أرسل المورد الفاتورة أمس. (ذ سنٲلاير سنٲت ذ إنفويس يستردي)
Liabilities	الالتزامات		The company reduced its liabilities significantly.	قللت الشركة التزاماتها بشكل كبير. (ذ كمٲني رٲوسد إٲس لايابلٲيز سيغنيفيكانٲلي)
Net Profit	صافي الربح		Net profit increased this quarter.	زاد صافي الربح هذا الربع. (نت نٲوفٲ إنكريستد نس كوارٲتر)
Payroll	الرواتب		Payroll was processed successfully.	تمت معالجة الرواتب بنجاح. (بايرول وٲ بٲروسسٲت سٲكسٲفلي)
Revenue	الإيرادات		Revenue grew by 20% this year.	نمت الإيرادات بنسبة 20% هذا العام. (رفيٲيو غرو باي ثونٲي بٲرسٲت نس بير)
Statement	بيان مالي		The financial statement was reviewed by auditors.	راجع المدققون البيان المالي. (ذ فينانشل ستاٲمنٲت وٲ ريفيود باي أودٲٲرز)
Taxes	الضرائب		The company submitted taxes on time.	قدمت الشركة الضرائب في الوقت المحدد. (ذ كمٲني سٲمٲٲد تاكسز أون تايم)
Transaction	معاملة		Each transaction must be recorded.	يجب تسجيل كل معاملة. (إش ٲرانزاكٲن مسٲت بي ريكوردد)

التدريب والتعليم – Training & Education

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Assessment	تقييم		The assessment will measure participant progress.	سيقوم التقييم بقياس تقدم المشاركين. (ذ أسسمنٲت ول ميچر بٲرسٲنٲت بٲروغرس)
Certification	شهادة		The program provides an official certification.	يوفر البرنامج شهادة رسمية. (ذ بٲروغرام بٲروفابٲز آن أفيشٲل ميٲرٲيفيكاٲشن)
Coaching	توجيه مهني		Coaching helps learners overcome challenges.	يساعد التوجيه المتعلمين على تجاوز التحديات. (كوٲشينغ هيلپز ليٲرنرز أوفركم تشالينجز)

Curriculum	منهج تدريبي		The curriculum includes practical exercises.	يُتضمن المنهج التدريبي تمارين عملية. (د كريكلم إنكلودز براككل إنكس سايزز)
Evaluation	تقييم نهائي		Evaluation helps determine learning outcomes.	يساعد التقييم في تحديد مخرجات التعلم. (أفالويشن هيلز دترمين ليرنغ أوتكمز)
Facilitator	ميسر		The facilitator guided the workshop effectively.	أدار الميسر الورشة بفعالية. (د فاسيليتور غايدد د ووركشوب إيفكتلي)
Feedback	ملاحظات		Participants received constructive feedback.	تلقى المشاركون ملاحظات بناءة. (برتسيبنش رسيبد كُنستراكتف فيدباك)
Instructional Design	تصميم تعليمي		Instructional design improves training quality.	يحسن التصميم التعليمي جودة التدريب. (إنستركشنل دزاين إمنروفرز كواليتي أوف ترينينغ)
Learning Outcomes	مخرجات التعلم		Learning outcomes must be clearly defined.	يجب تحديد مخرجات التعلم بشكل واضح. (ليرنغ أوتكمز مُست بي دفايند كليتري)
Module	وحدة تدريبية		Each module covers a specific skill.	تغطي كل وحدة تدريبية مهارة محددة. (ايش مودول كوفرز سبسيك سكيل)
Onboarding	تهيئة		Onboarding programs help new employees learn faster.	تساعد برامج التهيئة الموظفين الجدد على التعلم بشكل أسرع. (أونبوردينغ بزو غرامز هلب نيو إمنلويزر ليرن فاستر)
Performance	الأداء		Performance improved after targeted training.	تحسن الأداء بعد التدريب الموجه. (برفورمنس إنكريستد أفتر ترينينغ)
Prerequisite	متطلب أساسي		Some courses require prerequisites.	بعض الدورات تتطلب متطلبات أساسية. (سم كورسز ريكواير بريكوندريشنس)
Rubric	مقياس تقييم		The rubric explains the scoring criteria.	يوضح مقياس التقييم أسس الدرجات. (د رويترك إنكسبلاينز د سكورينغ كريتيريا)
Skill Development	تطوير المهارات		Skill development is essential for career growth.	بعد تطوير المهارات ضروريًا للنمو المهني. (سكيل ديفلوبيمنت إز إيسينشل فور كيريئر غروث)
Training Plan	خطة تدريب		The training plan includes weekly sessions.	تشمل خطة التدريب جلسات أسبوعية. (د ترينينغ بلان إنكلودز ويكلي سيشنز)
Trainer	مدرب		The trainer delivered the session professionally.	قدم المدرب الجلسة باحترافية. (د ترينر ديلفرد د سشن بروفشنلي)
Workshop	ورشة عمل		The workshop helped improve communication skills.	ساعدت الورشة في تحسين مهارات التواصل. (د ووركشوب هيلد إمنروفرز كوميونيكاشن سكيلز)

الترجمة والمصطلحات – Translation & Linguistics

English Word	Arabic Meaning	Pronunciation	Example	Arabic Translation + Pronunciation
Accuracy	الدقة		Accuracy is essential in legal translation.	تعد الدقة ضرورية في الترجمة القانونية. (أكيورسي إز إيسينشال إن ليغل ترانسليتشن)
Annotation	تعليق توضيحي		Annotations help clarify complex text.	تساعد التعليقات التوضيحية في توضيح النصوص المعقدة. (أنوتيشنز هلب كلارفاي كُمبلكس تِكست)
Bilingual	ثنائي اللغة		A bilingual translator is required for this project.	مطلوب مترجم ثنائي اللغة لهذا المشروع. (أ باي لِنغوال ترانسليتر إز رِكوايرِد فور دِس بروجِكْت)
Consistency	الاتساق		Consistency improves translation quality.	يحسن الاتساق جودة الترجمة. (كُنسِستَنسي إِمبُروُفِر كُوأَلِتي أوف ترانسليتشن)
Context	السياق		Understanding context is critical for accurate translation.	فهم السياق ضروري للحصول على ترجمة دقيقة. (أندِرستَاندِنغ كُونِتِكُست إز كُرِيتِكَل فور أكيورز ترانسليتشن)
Dialect	لهجة		The translator must recognize different dialects.	يجب على المترجم معرفة اللهجات المختلفة. (ذُ ترانسليتر مَمِت رِكُوغَايز دِفرَنِت دايالكِتس)
Glossary	مصدر مصطلحات		A glossary ensures consistent terminology.	يضمن المصدر اتساق المصطلحات. (أ غلوساري إنشُورز كُنسِستَنت تِرْمِنالُوجي)
Interpretation	ترجمة شفوية		Interpretation requires quick thinking.	تتطلب الترجمة الشفوية سرعة في التفكير. (إنْتِرْبِرِيتشن رِكُوأِرِز كُوك بُثِكِنغ)
Literal Translation	ترجمة حرفية		Literal translation may change the meaning.	قد تغير الترجمة الحرفية المعنى. (لِترَل ترانسليتشن مي تَشْبِيج ذُ مِينِنغ)
Localization	توطين لغوي		Localization adapts content culturally.	يقوم التوطين بتكييف المحتوى ثقافياً. (لُوكالائِزِشن أَدَابتس كُونِتِنِت كُنْستِرَلِي)
Manuscript	مخطوطة		The manuscript requires professional editing.	تحتاج المخطوطة إلى تحرير احترافي. (ذُ مانُيُسكْرِبت رِكُوأِرِز بروفِشنَل إِدِيتِنغ)
Paraphrasing	إعادة صياغة		Paraphrasing helps clarify complex sentences.	تساعد إعادة الصياغة في توضيح الجمل المعقدة. (بارَافَرِيزِنغ هلبز كلارفاي كُمبلكس)

			مِثْبِتْسِيز (
Proofreading	مراجعة لغوية		Proofreading ensures there are no language errors. تضمن المراجعة اللغوية عدم وجود أخطاء لغوية. (بِرُوْفِرِيدِنْغْ إِنْشُورِزْ ذِرْ أَرْ نُوْ لُغُوشِلْ إِرُورِزْ)
Register	المستوى اللغوي		Choosing the right register depends on context. اختيار المستوى اللغوي يعتمد على السياق. (تَشُورِنْغْ ذِ رَايْتْ رِجِسْتَرْ دِيبِنْدِزْ أُونْ كُونْتِكْسْتْ)
Semantic Meaning	المعنى الدلالي		Semantic meaning varies based on usage. يختلف المعنى الدلالي حسب الاستخدام. (سِيمَانْتِكْ مِينِنْغْ فِيرِيزْ بِيستْ أُونْ يُوزِجْ)
Source Text	النص الأصلي		The source text must be reviewed carefully. يجب مراجعة النص الأصلي بعناية. (ذِ سُورْسْ تِكْسْتْ مَسْتْ بِي رُفُودْ كِيرْفُلِي)
Target Text	النص المترجم		The target text must match the original meaning. يجب أن يطابق النص المترجم المعنى الأصلي. (ذِ تَارْغِتْ تِكْسْتْ مَسْتْ مَاتشْ ذِ أُرِجِنَلْ مِينِنْغْ)
Terminology	مصطلحات		Correct terminology improves translation accuracy. تحسن المصطلحات الصحيحة دقة الترجمة. (تِرْمِنَالُوجِيْ إِمْبُرُوفَرْ أِكُورِسيْ أُوْفْ تِرَانْسِلِيشِنْ)
Transcription			Transcription requires careful listening. يتطلب النسخ الصوتي الاستماع الجيد. (تِرَانْسْكْرِبشنْ رِكُوَايزِزْ كِيرْفُلْ لِسِينْغْ)